

CONDICIONADOR DE AR TIPO SPLIT

Unidade Interna

HSE-7C / HSE-7R

HSE-9C / HSE-9R

HSE-12C / HSE-12R

HSE-16C / HSE-16R

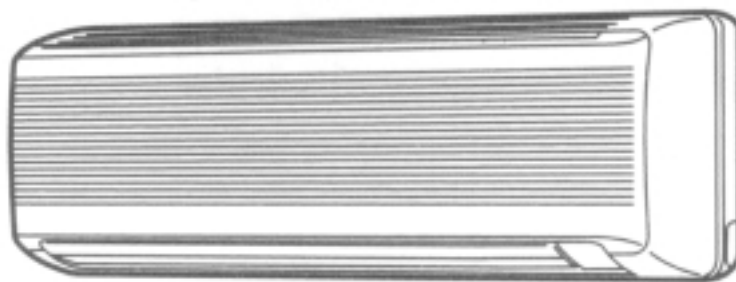
HSE-17C / HSE-17R

HSE-20C / HSE-20R

HME-9C2 / HME-9R2

HME-127C3

HME-127C4



Unidade Externa

HOE-7C / HOE-7R

HOE-9C / HOE-9R

HOE-12C / HOE-12R

HOE-16C / HOE-16R

HOE-17C / HOE-17R

HOE-20C / HOE-20R

HOME-18C2 / HOME-18R2

HOME-24C3

HOME-24C4

INFORMAÇÃO SOBRE SEGURANÇA	2
DENOMINAÇÃO E FUNÇÃO DAS PARTES	6
FUNCIONAMENTO	12
MANUTENÇÃO	18
DIAGNÓSTICO	23

INFORMAÇÕES E DISPOSIÇÕES SOBRE SEGURANÇA

- Leia o presente manual de instruções antes de utilizar o condicionador.

Instruções de segurança e significado dos símbolos

- As instruções subdividem-se em PERIGO, ATENÇÃO e PRECAUÇÕES para efectuar de maneira correcta os procedimentos previstos.
- Para um funcionamento correcto e seguro, seguir estas instruções.

⚠ Sob este símbolo encontrará os termos com o seguinte significado:



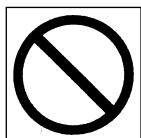
ATENÇÃO! indica acções que, se não forem executadas correctamente podem causar lesões graves às pessoas.



ADVERTÊNCIAS! indica acções e procedimentos que, se não forem executados correctamente podem causar lesões às pessoas e danos ao aparelho ou outros elementos.



Símbolo de segurança que habitualmente precede as ADVERTÊNCIAS ou ATENÇÃO.



Símbolo de segurança que indica operações proibidas.



Símbolo que precede as instruções para acções especiais que o utilizador deve efectuar.

PERIGO

Por favor, contacte com o Serviço de Assistência/Venda para a Instalação.

Não tente instalar o condicionador por si mesmo, pois operações inadequadas poderiam provocar faíscas, incêndios ou perdas de água. Entre em contacto com pessoal qualificado e autorizado.



Ligar o fio de ligação à terra (ligação à terra)

PROIBIDO

Não instalar em lugares onde possa haver perdas de gases inflamáveis nas proximidades do aparelho.



PROIBIDO

Não expor o aparelho ao vapor ou vapor de aceite.



ABSOLUTAMENTE NECESSÁRIO

Verificar a instalação correcta da descarga do líquido de condensación.



Por favor, contacte com o Serviço de Vendas/Assistência para as reparações.

Não tente reparar o condicionador por si mesmo, pois operações inadequadas poderiam provocar faíscas, incêndios ou perdas de água.



Por favor, contacte com o Serviço de Vendas/Assistência em caso de mudança.

Não tente instalar o condicionador por si mesmo, pois operações inadequadas poderiam provocar faíscas, incêndios ou perdas de água.



ATENÇÃO

Em caso de mau funcionamento, como cheiro a queimado, parar o aparelho imediatamente e contactar com o serviço de assistência. Desligar a alimentação eléctrica pondo o interruptor na posição OFF.

ABSOLUTAMENTE NECESSÁRIO



Antes de ligar o aparelho, ligá-lo à tomada de alimentação eléctrica.

ABSOLUTAMENTE NECESSÁRIO



Utilizar com tensão de 220V-230V.

ABSOLUTAMENTE NECESSÁRIO



Não utilizar um cabo de alimentação muito longo nem unido pela metade.

PROIBIDO



Não utilizar o cabo de alimentação enrolado.

PROIBIDO



Cuidar para não danificar o cabo de alimentación.

PROIBIDO



Não introduzir objectos na grade de aspiração nem na abertura de saída.

PROIBIDO



Não parar ou pôr a funcionar o aparelho puxando ou ligando, respectivamente, o cabo de alimentação.

PROIBIDO



Não dirigir o fluxo do ar directamente sobre as pessoas, especialmente bebés ou anciãos.

PROIBIDO



Não tentar reparar ou reconstruir o aparelho por si mesmo.

PROIBIDO



Não pôr a funcionar nem apagar o condicionador ligando e desligando, respectivamente, o cabo de alimentação da tomada eléctrica.

PROIBIDO



PRECAUÇÕES

Não utilizar o aparelho para conservar alimentos, obras de arte, equipamentos de precisão nem para criações ou cultivos.

PROIBIDO



Ventilar o ambiente de vez em quando, especialmente se, ao mesmo tempo estiver a funcionar algum electrodoméstico a gás.

ABSOLUTAMENTE NECESSÁRIO



Não tocar no interruptor com as mão molhadas.

PROIBIDO



Não instalar o aparelho próximo de lareiras ou outros aparelhos destinados ao aquecimento.

PROIBIDO



Verificar por meio de pessoal qualificado se o suporte do aparelho é adequado.

PROIBIDO



Não deitar água sobre o aparelho para limpar.

PROIBIDO



Não pôr plantas ou animais expostos directamente ao fluxo de ar.

PROIBIDO



Não apoiar nenhum objecto no aparelho nem subir no mesmo.

PROIBIDO



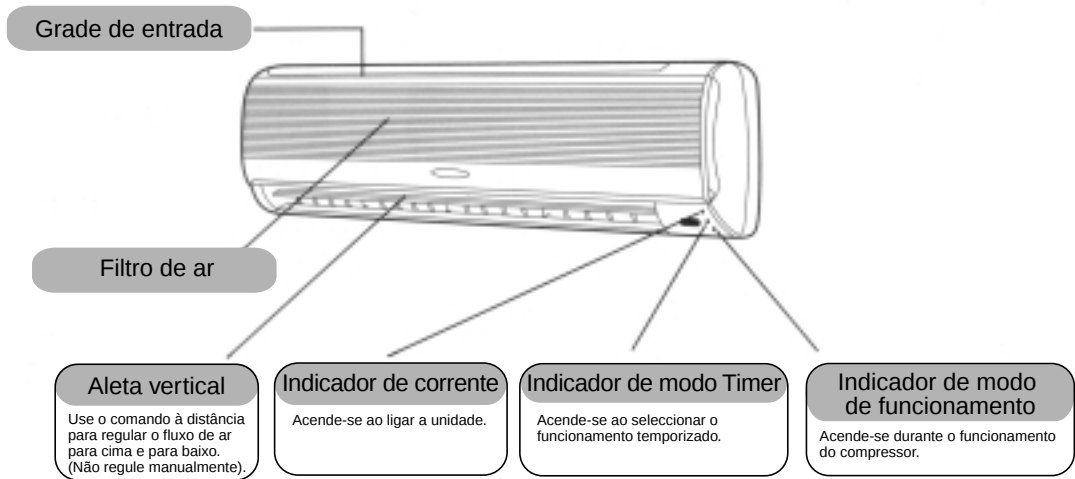
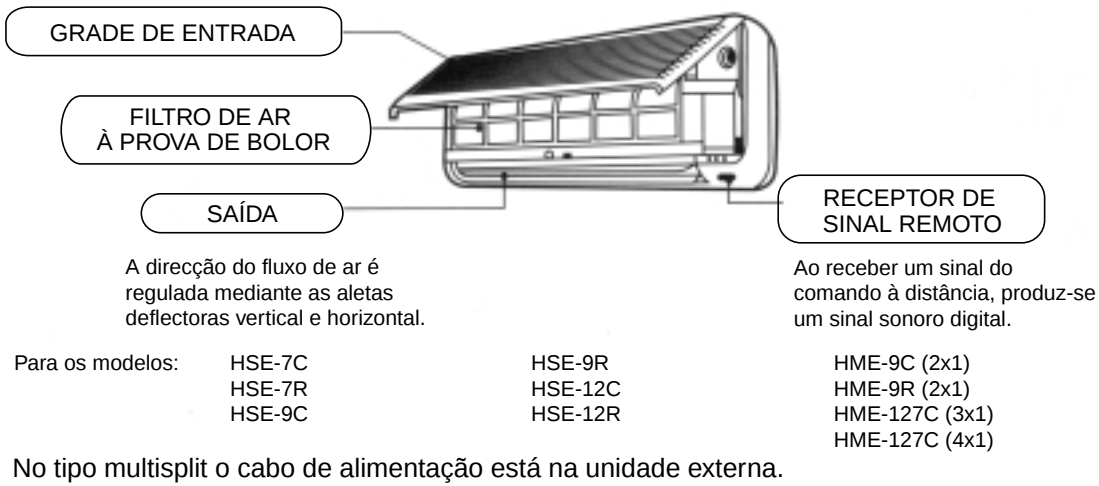
Não apoiar vasos de flores ou outros recipientes com água sobre o aparelho.

PROIBIDO



PARTES E FUNÇÕES

UNIDADE INTERNA

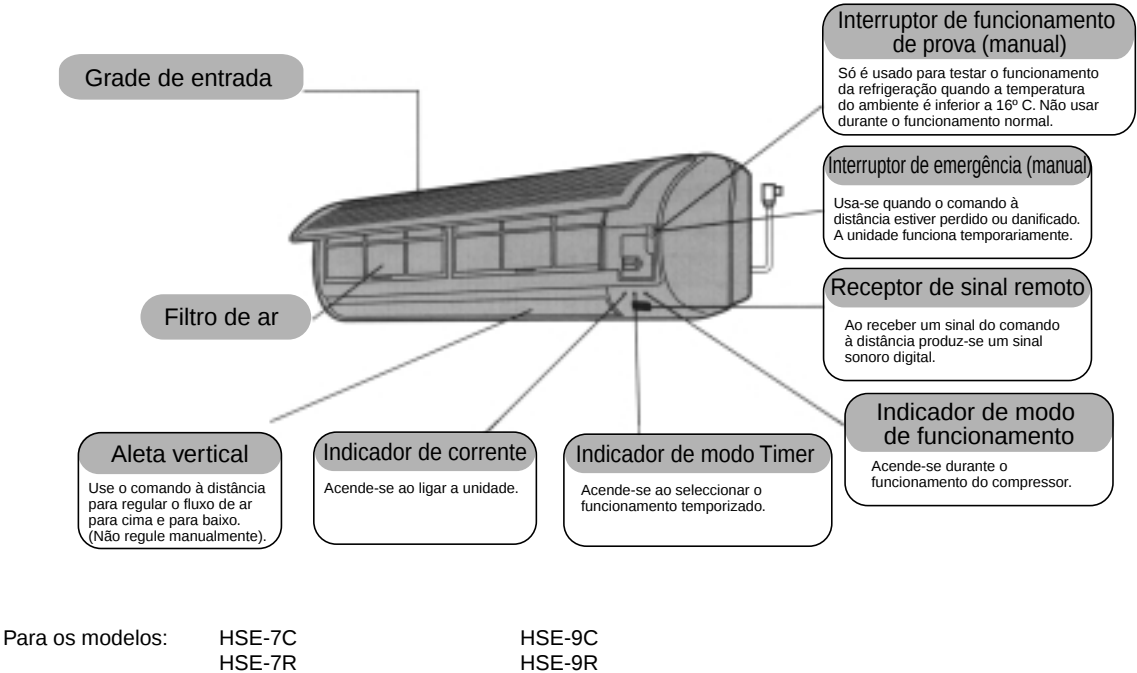
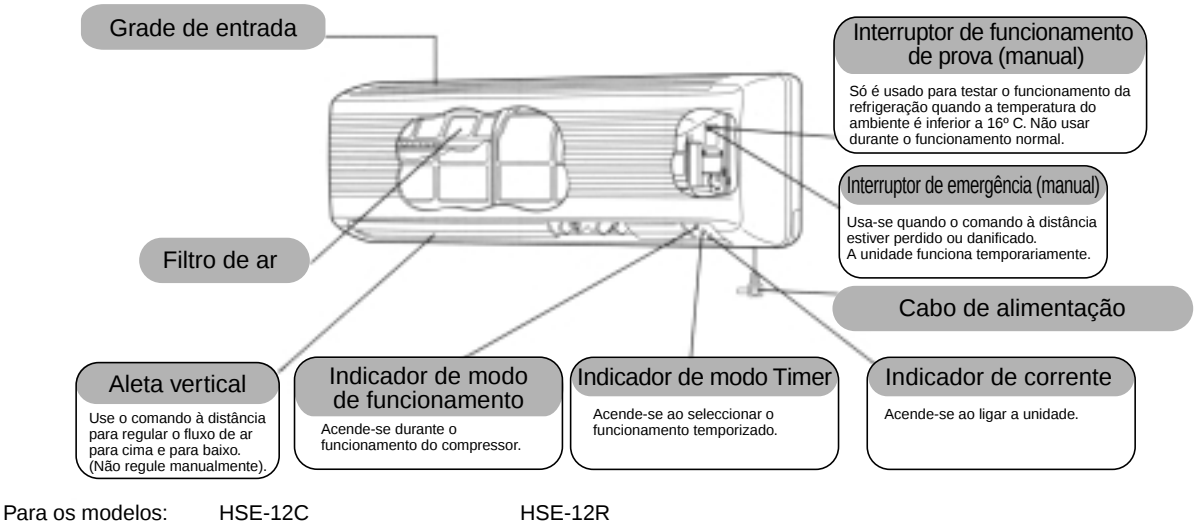


Para os modelos:

HSE-16C	HSE-17C	HSE-20C
HSE-16R	HSE-17R	HSE-20R

PARTES E FUNÇÕES

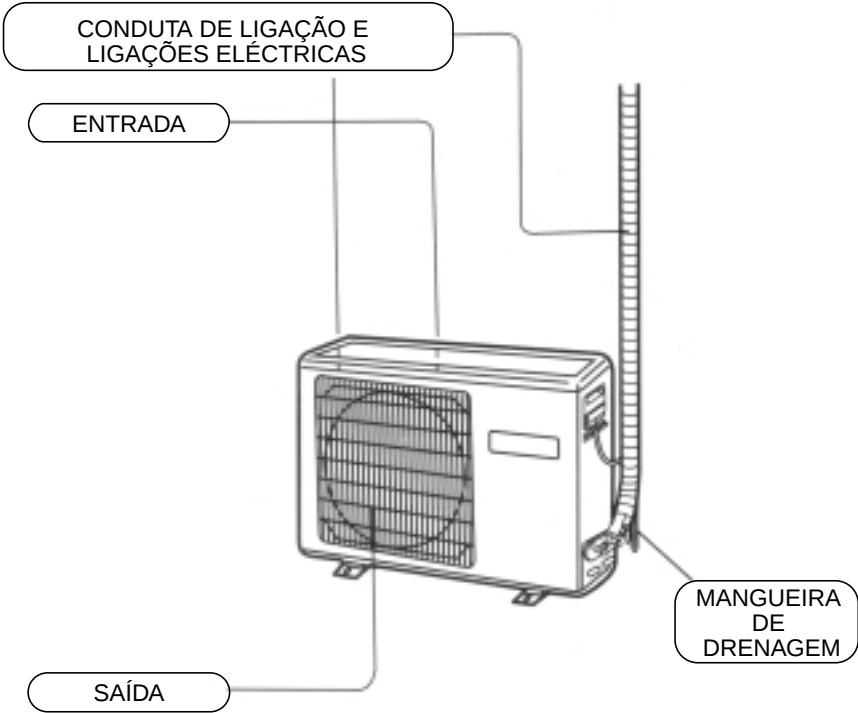
UNIDADE INTERNA



Para o tipo multisplit, o cabo de alimentação está na unidade externa.

PARTES E FUNÇÕES

UNIDADE EXTERNA



Para os modelos:

HSE-7C	HSE-7R
HSE-9C	HSE-9R
HSE-12C	HSE-12R

*Ao refrigerar sai ar quente, e ao aquecer, ar frio.

O aparelho adaptar-se da seguinte forma
1. Gama de temperatura ambiente aplicável:

Refrigeração	Interna	Máximo:	D.B. / W.B.	32°C / 23°C
		Mínimo:	D.B. / W.B.	18°C / 14°C
	Externa	Máximo:	D.B.	43°C
		Mínimo:	D.B.	15°C
Aquecimento	Interna	Máximo:	D.B.	27°C
		Mínimo:	D.B.	15°C
	Externa	Máximo:	D.B. / W.B.	24°C / 18°C
		Mínimo:	D.B. / W.B.	-7°C / -8°C

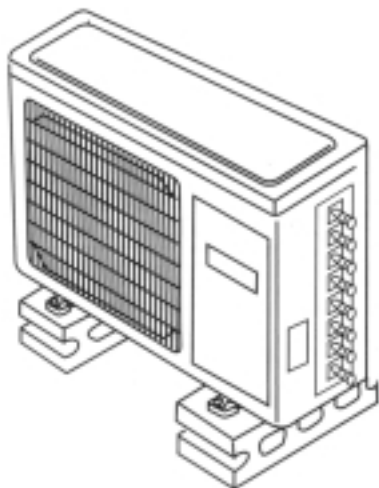
D.B = Bulbo Seco
W.B= Bulbo húmido

- Se o cabo eléctrico estiver danificado, deverá ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de assistência técnica, ou por uma pessoa de qualificação similar. O tipo do cabo para a ligação é H05RN-F ou H07RN-F.
- Se o fusível da placa electrónica fundir, substituir por outro do tipo 50F.3,15A/250V (para as séries 16, 17, 20) ou 50F.2,5A/250V (para as séries 07, 09, 12).
- A distância entre a unidade interna e o chão deve ser superior a 1,8 m.
- O método de ligação eléctrica deve cumprir a normativa local referente à questão.
- Após a instalação, a ligação à tomada eléctrica deve ficar num local de fácil acesso.
- As pilas gastas devem ser eliminadas de forma apropriada.
- O aparelho não foi concebido para ser usado por crianças pequenas ou pessoas doentes sem vigilância.
- Não deixe as crianças pequenas sós, para estar seguro de que não brincarão com o aparelho.

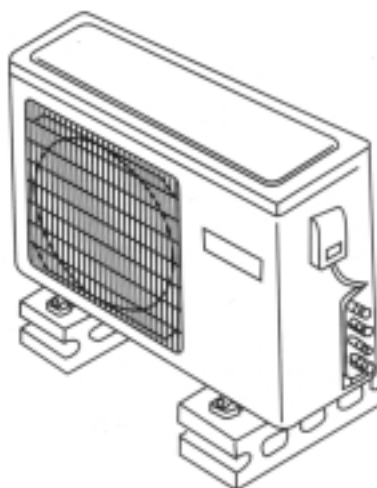
PARTES E FUNÇÕES

UNIDADE EXTERNA

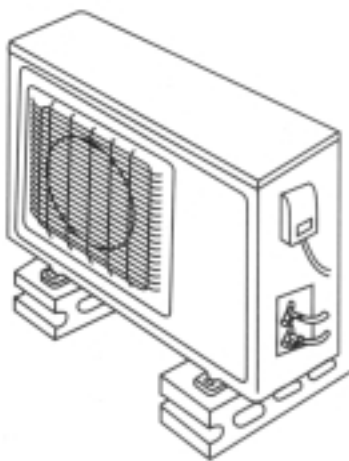
Para os modelos:
Multi Split de 3 unidades, só refrigeração



Para os modelos:
Multi Split de 4 unidades, só refrigeração



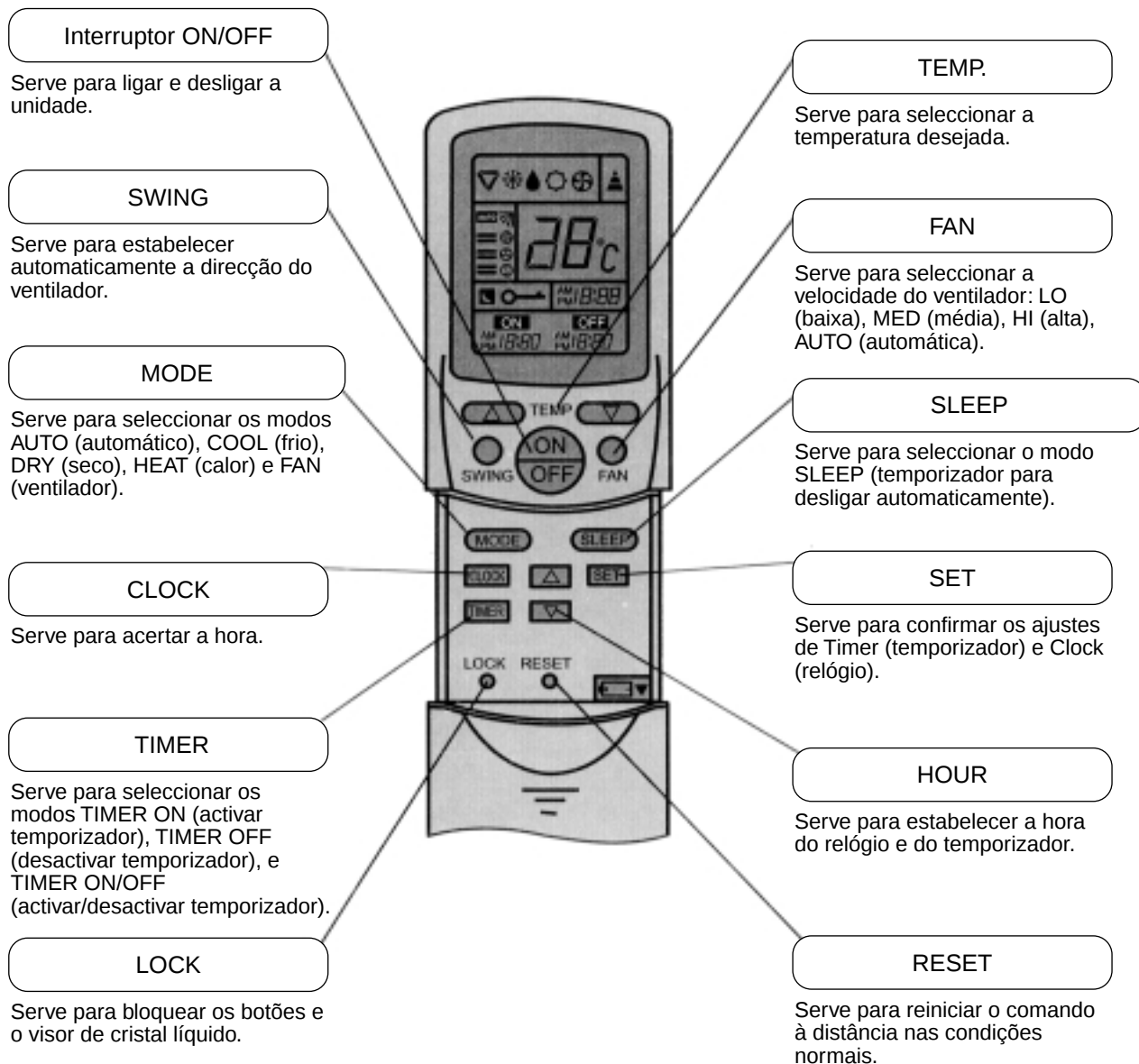
Para os modelos:
16-17-20.000 BTU



PARTES E FUNÇÕES

FUNCIONAMENTO

Botões e visor do comando à distância



Precaução

Na unidade só de frio (Cool), não existe o modo aquecimento (Heat).
Após substituir as pilhas, premir ON/OFF. No visor aparecerá:
Operation mode: AUTO, Temp. No
Timer mode: No, Fan speed: AUTO

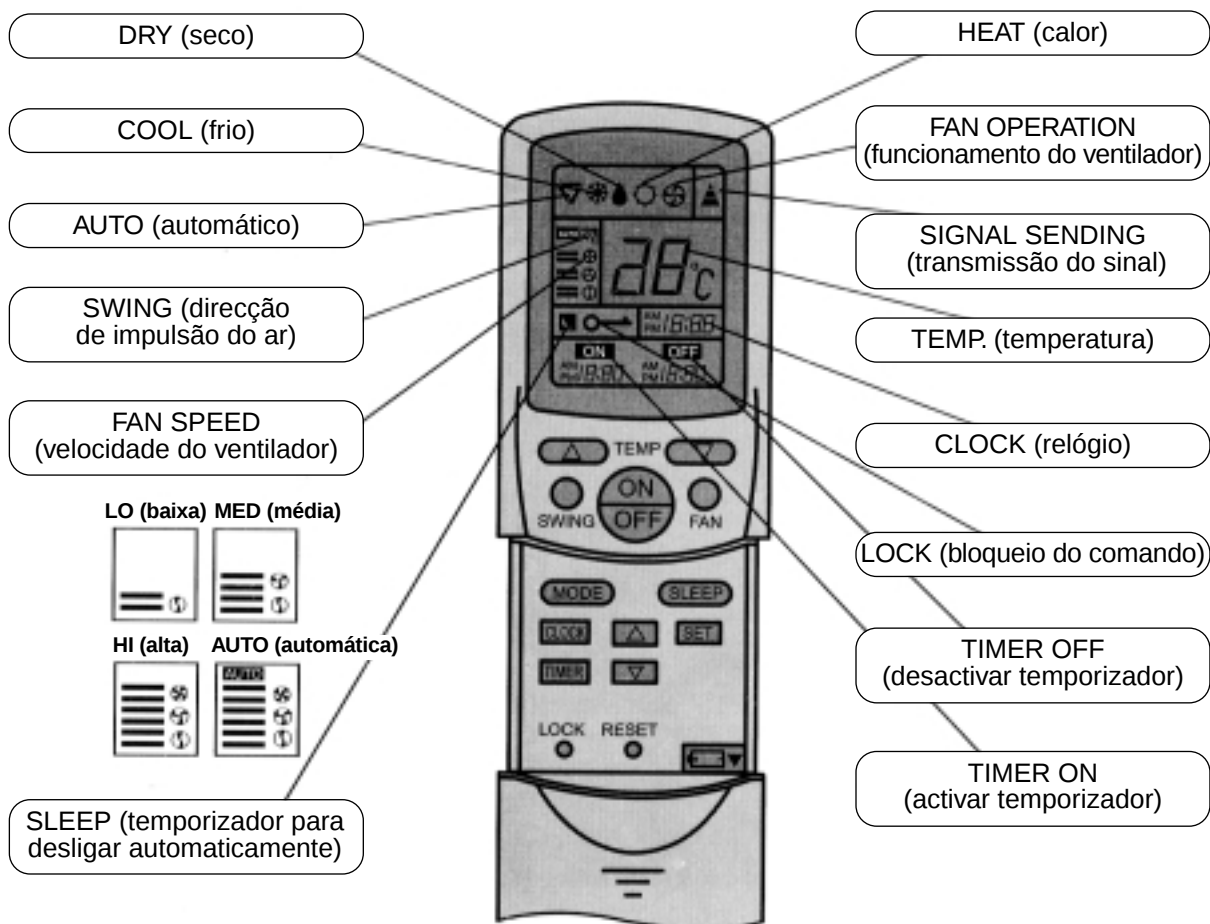
Nota

Isto é apenas uma explicação da informação mostrada no visor. É possível que seja diferente no funcionamento real.

PARTES E FUNÇÕES

FUNCIONAMENTO

Botões e visor do comando à distância



ACERTAR O RELÓGIO

Ao ligar o aparelho pela primeira vez e também depois de substituir as pilhas do comando à distância, é preciso acertar o relógio da seguinte forma:

Prima a tecla CLOCK: aparece a piscar "AM" ou "PM".

Prima ▲ ou ▼ para acertar a hora correcta. Cada toque aumenta ou diminui 1 minuto. Mantendo a tecla pressionada a hora muda mais rapidamente.

Depois, para confirmar a hora, prima SET; "AM" e "PM" deixarão de piscar e o relógio começará a funcionar.

Sugestões

Quando as pilhas forem substituídas por outras novas, o comando à distância efectuará um autodiagnóstico, mostrando toda a informação no visor de cristal líquido. Depois disso, funcionará normalmente.

FUNCIONAMENTO

Funcionamento do comando à distância

- Ao usar o comando à distância dirija o transmissor de sinal directamente ao orifício receptor da unidade interna.
- A distância entre o transmissor de sinal e o orifício receptor não deve ser superior a 7 m, sem nenhum obstáculo.
- Não deixe o comando à distância cair: poderia sofrer danos.
- O receptor de sinal remoto pode sofrer interferências se, no mesmo recinto forem instaladas lâmpadas fluorescentes de acendimento eléctrico, fluorescentes tipo comutado ou um telefone sem fios. Neste caso, a distância entre o comando à distância e o receptor de sinal tem que ser menor.



Como substituir as pilhas

Ponha as pilhas como indica a ilustração

2 pilhas AAA3. Prima o botão reset.

Como retirar a tampa das pilhas

Pressione levemente "▼" e empurre a tampa para baixo.

Como pôr as pilhas

Assegure-se de que os pólos das pilhas coincidem com os sinais "+/-", como na ilustração.

Volte a pôr a tampa

Indicador de confirmação

Se houver algum problema retire e volte a pôr as pilhas depois de 5 minutos.

Nota

Use duas pilhas novas exactamente do mesmo tipo que as velhas.
Se o comando à distância não funcionar normalmente ou não funcionar nada, pressione a tecla reset com um objecto pontiagudo.

Sugestão

Se o aparelho não for usado durante um período prolongado de tempo, retire as pilhas.
Se aparecer alguma mensagem no visor depois de ter retirado as pilhas, simplesmente prima a tecla reset.



FUNCIONAMENTO

FUNCIONAMENTO AUTOMÁTICO, VENTILADOR

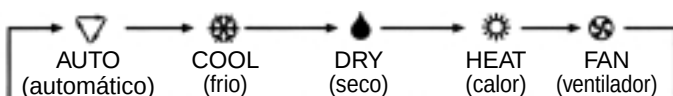
Sinta-se bem com o simples toque de uma tecla

(1) Ligar a unidade

Ao premir a tecla ON/OFF, a unidade é ligada.
O estado anterior de funcionamento aparece no visor.
(sem ajuste do temporizador)
Acende-se o indicador de corrente da unidade interna.

(2) Selecciona um modo de funcionamento

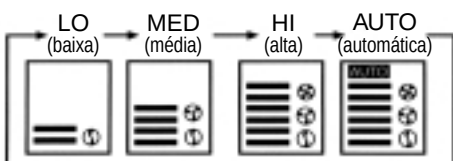
Carregue na tecla MODE. A cada toque, o modo de funcionamento muda de acordo com a seguinte sequência:



A unidade funcionará de acordo com o modo seleccionado.
Detenha a sequência em "AUTO" ou "FAN".

(3) FAN

Prima a tecla FAN (ventilador). A cada toque, a velocidade do ventilador muda de acordo com a seguinte sequência:



A unidade funcionará de acordo com a velocidade seleccionada para o ventilador.

Nota: O modo AUTO não está disponível na modalidade FAN: é o utilizador quem decide velocidade do ventilador.

Ajuste a direcção do fluxo de ar, se for necessário (consulte a pág. 11).

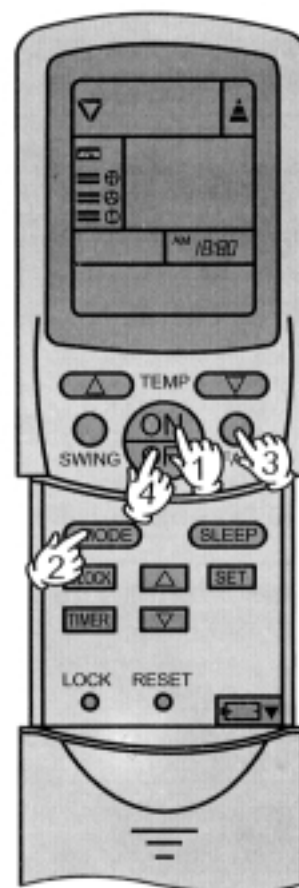
(4) Desligar a unidade

Prima a tecla ON/OFF.

No visor de cristal líquido só aparece a hora.

Apagam-se todos os indicadores da unidade interna.

A aleta deflectora vertical fecha-se automaticamente.



Sugestões

O comando à distância pode memorizar parâmetros em cada modo de funcionamento. Para activar esses parâmetro na próxima vez que ligar a unidade basta seleccionar o modo de funcionamento e a unidade activa-se com os parâmetros estabelecidos.

Não é preciso fazer uma nova selecção (TIMER ON/OFF, se quiser fazer outra selecção).

FUNCIONAMENTO

Funcionamento em COOL, HEAT e DRY

Recomendações

- Use COOL (frio) no verão.
- Use HEAT (calor) no inverno.
- Use DRY (seco) na primavera, outono e em zonas de clima húmido.

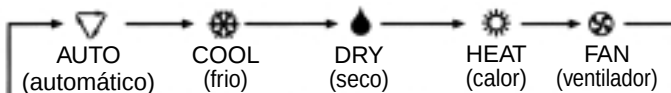
(1) Ligar a unidade

Ao premir a tecla ON/OFF, a unidade é ligada.

Aparece no visor o estado de funcionamento anterior (não o ajuste de Timer). O indicador de corrente da unidade interna acende.

(2) Selecção do modo de funcionamento

Prima a tecla MODE. A cada toque, o modo de funcionamento muda, de acordo com a seguinte sequência:



A unidade funcionará no modo de funcionamento mostrado no visor de cristal líquido. Pare o visor no modo de funcionamento desejado.

(3) Selecção da temperatura

Prima a tecla TEMP.

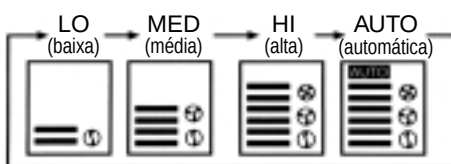
▲ A cada toque, a temperatura aumenta 1° C.

▼ A cada toque, a temperatura diminui 1° C

A unidade será activada e atingirá a temperatura mostrada no visor de cristal líquido.

(4) Selecção da velocidade do ventilador

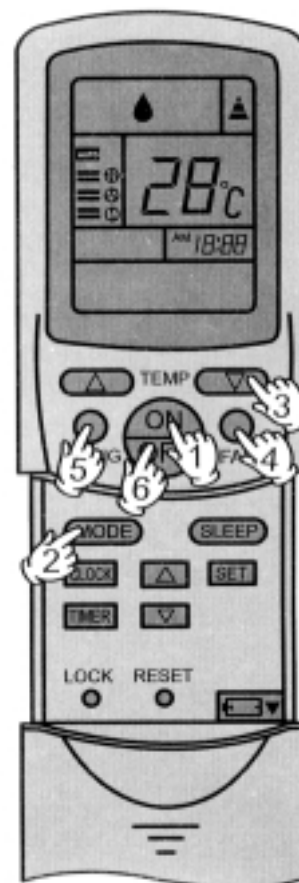
Prima a tecla FAN (ventilador). A cada toque, a velocidade do ventilador muda, de acordo com a seguinte sequência:



A unidade activa-se com a velocidade mostrada no visor de cristal líquido.

No modo HEAT (calor), o ar quente começa a sair após um curto período de tempo devido à função de prevenção de correntes de ar frio.

No modo DRY (seco), quando a temperatura do ambiente sobe até 2° C mais do que a temperatura predeterminada, a unidade funciona intermitentemente em velocidade LO (baixa) independentemente do ajuste de FAN (ventilador).



O funcionamento COOL (frio) activa-se quando a temperatura do ambiente é superior à temperatura predeterminada.

Fluxo de ar ultrabaixo

Temperatura predeterminada

Quando atinge a temperatura predeterminada, a unidade funciona no modo DRY (seco) suave.

Sugestões

O comando à distância pode memorizar cada estado de funcionamento. Na próxima vez que utilizar a unidade bastará premir a tecla ON/OFF para que se active no estado anterior.

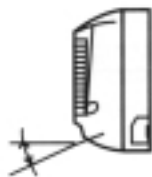
FUNCIONAMENTO

(5) Ajuste da direcção do fluxo de ar

Depois que o modo de funcionamento é seleccionado, a aleta vertical abre-se automaticamente de acordo com esse modo. Veja a figura.

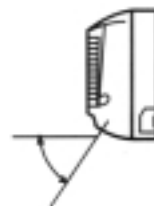
COOL (frio)

Aprox. 10°



HEAT (calor)

Aprox. 60°

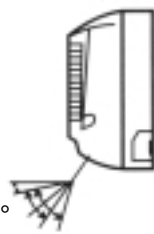


Para baixo e para cima (use o comando à distância)

Prima a tecla SWING (direcção de impulsão do ar): a aleta vertical mover-se dentro do intervalo mostrado na figura. Prima a tecla SWING para parar a aleta numa determinada posição.

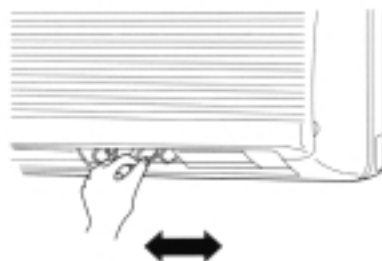
COOL (frio)
HEAT (calor)

Aprox. 10°
Aprox. 45°
Aprox. 60°



Regulação do fluxo de ar para a esquerda e para a direita (manual)

Movimente a pá horizontal mediante o comando correspondente do condicionador de ar para ajustar a direcção para a direita ou para a esquerda, conforme mostra a figura.



Precaução

É recomendável não manter a aleta vertical virada para baixo durante muito tempo nos modos COOL (frio) ou DRY (seco); poderia ocorrer condensação de água.

Precaução

Com uma humidade alta pode ocorrer condensação de água na saída de ar se todas as aletas deflectoras horizontais estiverem reguladas para a esquerda ou para a direita.

(6) Paragem da unidade

Prima a tecla ON/OFF.

No visor de cristal líquido só aparece a hora. Todos os indicadores da unidade interna se apagam-se. A aleta vertical fecha-se automaticamente.

Precaução

A unidade não se reinicia antes de que passem 3 minutos, como protecção para o sistema. O modo HEAT (calor) não está disponível nas unidades destinadas só a refrigeração.

Sugestões

Uma vez que no modo COOL (frio) o ar frio circula para baixo, será preferível regular o fluxo de ar horizontalmente para que o ar circule melhor.

Uma vez que no modo HEAT (calor) o ar quente circula para cima, será preferível regular o fluxo de ar para baixo para que o ar circule melhor.

Tenha cuidado quando o ar frio circular para baixo. Poderia constipar-se.

No verão é perigoso para a sua saúde entrar e sair com frequência de ambientes em que a diferença de temperatura seja superior a 7° C. O ideal é uma diferença de 3 a 5° C.

Para além disso, reduz-se a carga da unidade, economizando energia. O melhor é fixar uma diferença de temperatura de 3 a 5° C entre a temperatura interna e a externa quando utilizar o modo COOL (frio).

FUNCIONAMENTO

Funcionamento temporizado

Antes de começar o funcionamento temporizado, acerte a hora do relógio (veja a página 11). Pode fazer com que a unidade ligue ou desligue automaticamente. Por exemplo: antes de acordar, de manhã; antes de chegar a casa; ou quando tiver dormido, à noite.

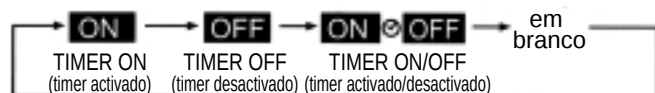
TIMER ON/OFF

(1) Depois de ligar a unidade, seleccione o modo de funcionamento desejado.

Esse modo de funcionamento aparece no visor de cristal líquido. Acende-se o indicador de corrente da unidade interna.

(2) Selecção de modo TIMER

Prima a tecla TIMER para cambiar o modo TIMER (temporizado). A cada toque o visor muda, de acordo com a seguinte sequência:



Selecione o modo TIMER desejado (TIMER ON ou TIMER OFF). ON e OFF piscam.

(3) Ajuste do temporizador

Prima a tecla HOUR ▲ / ▼.

▲ A cada toque, a hora adianta 10 minutos.

Mantendo-se a tecla pressionada, a hora muda rapidamente.

▼ A cada toque, a hora atrasa 10 minutos.

Mantendo-se a tecla pressionada, a hora muda rapidamente.

A hora aparece no visor de cristal líquido. Pode-se regular dentro de um intervalo de 24 horas.

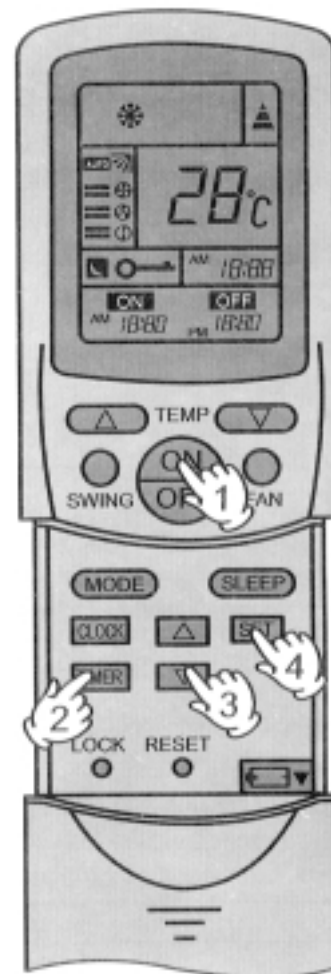
(4) Confirme a hora

Depois de acertar a hora, prima a tecla SET para confirmar.

ON ou OFF deixam de piscar.

Hora no visor: a unidade começará a funcionar ou deixará de funcionar às x horas, x minutos. (TIMER ON ou TIMER OFF).

Acende-se o indicador de modo temporizado da unidade interna (TIMER).



Para cancelar o modo TIMER

Basta premir a tecla TIMER várias vezes até o modo TIMER desaparecer.

Sugestões

Depois de substituir as pilhas ou se houver uma interrupção da electricidade, será preciso reiniciar o ajuste da hora. O comando à distância tem função de memória, de modo que, na próxima vez que quiser usar o modo TIMER, bastará premir a tecla SET, depois de seleccionar o modo, se desejar os mesmos ajustes da vez anterior para o temporizador.

TIMER ON-OFF

(1) Depois de ligar a unidade, seleccione o modo de operação desejado.
O modo de operação aparece no visor de cristal líquido.
Acende-se o indicador de corrente da unidade interna.

(2) Prima a tecla TIMER para mudar o modo TIMER.

A cada toque da tecla o visor muda, de acordo com a seguinte sequência:



Selecione TIMER ON-OFF. "ON" pisca.

(3) Determinação da hora para TIMER ON

Prima a tecla HOUR.

▲ A cada toque a hora adianta 10 minutos. Mantendo-se a tecla pressionada, a hora muda mais rapidamente.

▼ A cada toque, a hora atrasa 10 minutos. Mantendo-se a tecla pressionada, a hora muda mais rapidamente.

A hora aparece no visor de cristal líquido.

Pode-se regular dentro de um intervalo de 24 horas.

AM significa da manhã, e PM, da tarde.

(4) Confirmação da hora para TIMER ON

Depois de determinar a hora, prima a tecla TIMER para confirmar. "ON" deixa de piscar e "OFF" começa a piscar.

Hora no visor: a unidade começará a funcionar

às x horas, x minutos.

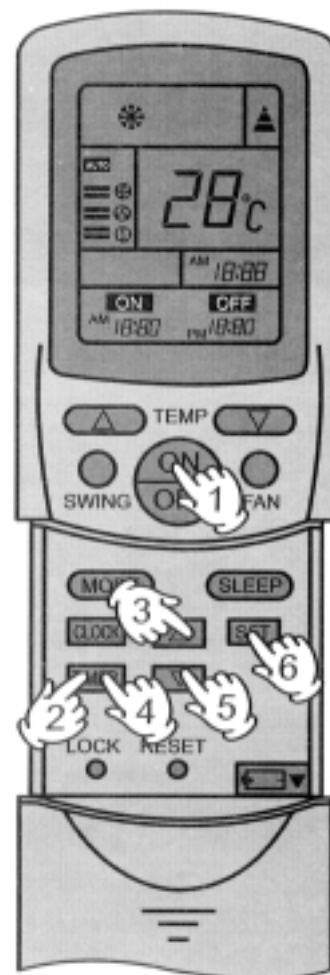
(5) Determinação da hora para TIMER OFF

Siga o mesmo procedimento da "Determinação da hora para TIMER ON".

(6) Confirmação da hora para TIMER OFF

Depois de determinar a hora, prima a tecla SET para confirmar, "OFF" deixa de piscar.

Hora no visor: a unidade deixará de funcionar às x horas, x minutos.



Para cancelar o modo TIMER

- Basta premir a tecla TIMER várias vezes até o modo TIMER desaparecer.
- Conforme a sequência de determinação da hora de TIMER ON ou TIMER OFF, pode-se ter Ligar-Desligar ou Desligar-Ligar.

*Os diversos modelos têm um aspecto diferente.



Limpeza da carcaça da unidade

Desligue a unidade da tomada eléctrica antes de limpar a carcaça, com um pano macio. Se estiver muito suja, limpe com um detergente neutro. Humedeça o pano e elimine completamente o detergente da carcaça da unidade.



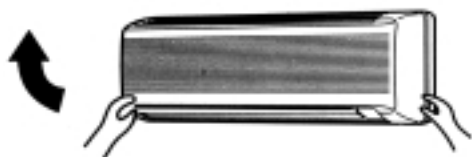
Limpeza do comando à distância



Não use água para limpar as partes externas do comando. Use um pano seco. Não use produtos para limpar vidros nem molhe o pano com outros produtos químicos.



Limpeza do filtro de ar



1. Abra a grade de entrada puxando-a para o alto.

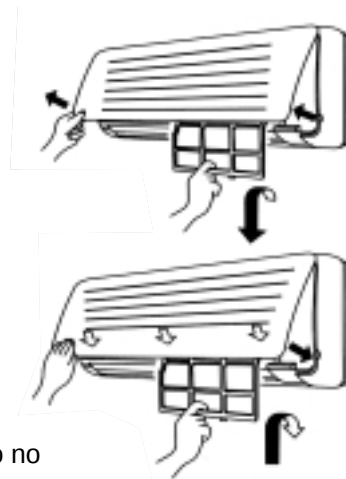
3. Limpe o filtro. Use um aspirador a vácuo para eliminar o pó ou lave o filtro com água. Depois de lavar deixe-o secar completamente à sombra.

5. Feche a grade de entrada.



2. Retire o filtro de ar. Puxe delicadamente para cima a barra inferior central do filtro, até o limite. Retire o filtro puxando-o para baixo.

4. Ponha novamente o filtro no seu lugar. Acople o filtro por trás do limite, de forma que possa ver a indicação "Front". Verifique se está completamente atrás do tope. Do contrário poderia funcionar mal.



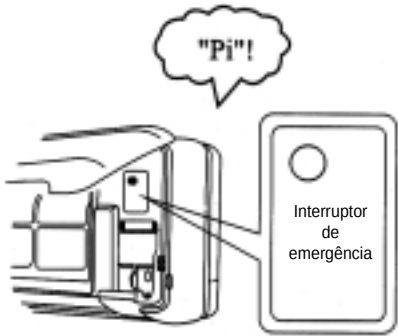
FUNCIONAMENTO

FUNCIONAMENTO DE EMERGÊNCIA E FUNCIONAMENTO DE PROVA

Funcionamento de emergência

- Esta função só deve ser usada quando o comando à distância estiver perdido ou danificado.
- Ao premir o interruptor de funcionamento de emergência soa um sinal sonoro, a indicar o início da função.
- Neste modo de funcionamento não é possível mudar os ajustes de temperatura e velocidade do fluxo de ar. Também não é possível o funcionamento temporizado.
- Funciona com os seguintes parâmetros:

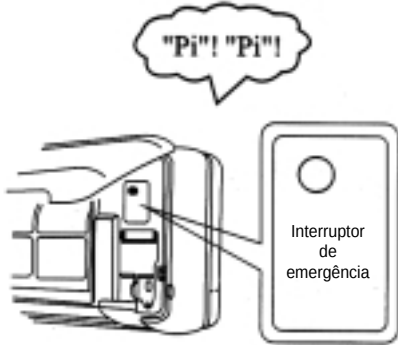
Temperatura ambiente	Temperatura determinada	Modo temporizado	Velocidade do fluxo de ar	Modo de funcionamento
Mais de 23°C	26°C	CONTÍNUO	AUTO	COOL (frio)
Menos de 23°C	23°C	CONTÍNUO	AUTO	HEAT (calor)



Se o modelo de condicionador de ar permitir refrigeração e aquecimento.
Refrigera se a temperatura ambiente ao iniciar o funcionamento é superior a 23°C.
Aquece se a temperatura ambiente ao iniciar o funcionamento é inferior a 23°C.

Funcionamento de prova

- Use este interruptor no funcionamento de prova se a temperatura ambiente for inferior a 16° C. Não o use em funcionamento normal.
Pressione o interruptor de prova durante mais de 5 segundos. Ao soar o segundo sinal sonoro, solte o interruptor: a refrigeração começa com a velocidade do fluxo de ar em Hi (alta).



Eliminação da restrição do funcionamento de emergência ou de prova

- Prima outra vez o interruptor de funcionamento de emergência, ou utilize o comando à distância. Soa um sinal acústico que indica a restrição do funcionamento de prova ou emergência.

FUNCCIONAMENTO

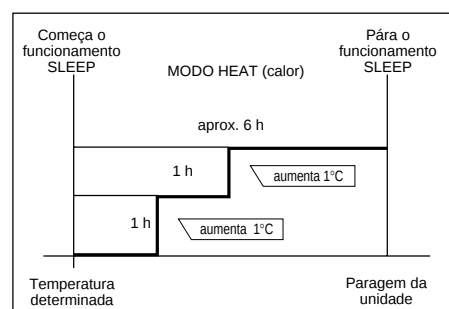
Função SLEEP (Descanso Nocturno)

À noite, antes de dormir, basta premir a tecla SLEEP (temporizador para desligar automaticamente) para que a unidade proporcione as condições para um sono profundo na modalidade seleccionada.



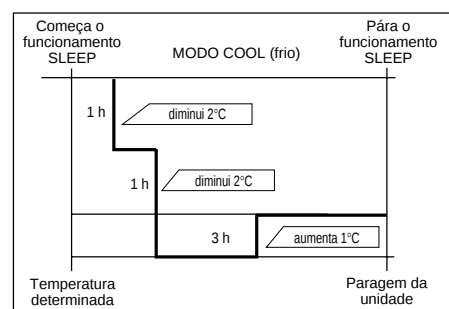
No modo COOL (frio)

Uma hora após o início do modo SLEEP, a temperatura aumenta um grau em relação à temperatura seleccionada. Depois de outra hora, aumenta mais um grau. A unidade funciona durante 6 horas e depois pára automaticamente. A temperatura será superior à seleccionada. Por isso a temperatura ambiente não será excessivamente baixa, estará no nível ideal para o repouso.



No modo HEAT (calor)

Uma hora após o início do modo SLEEP, a temperatura diminui dois graus em relação à temperatura seleccionada. Depois de outra hora, diminui mais dois graus. A unidade funciona durante 3 horas com esta temperatura e depois aumenta um grau, deixando de funcionar automaticamente 3 horas mais tarde. A temperatura será inferior à seleccionada. Por isso a temperatura ambiente não será excessivamente alta, estará no nível ideal para o repouso.



Nota:

No modo AUTO (automático), a unidade funciona em SLEEP, de acordo com o modo de funcionamento. O modo FAN (ventilador) não é compatível com o modo SLEEP.

Função de reinício após uma interrupção da electricidade

*Solo alguns modelos possuem esta função.

Quando a unidade é posta a funcionar pela primeira vez, o compressor demora 3 minutos para começar a funcionar. Quando volta o fornecimento eléctrico, após um corte, a unidade funciona automaticamente, acende-se o indicador de corrente e, 3 minutos depois, o compressor começa a funcionar com o indicador aceso.

SUBSTITUIÇÃO DO FILTRO ELECTROSTÁTICO

1

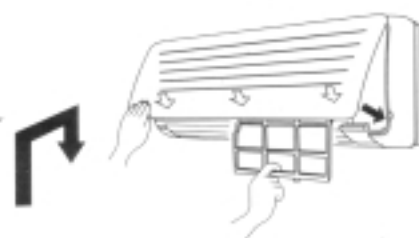
Retire os filtros de ar.



2

Retire os filtros electrostáticos.

Cuidado com as aletas.

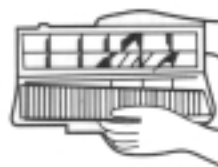
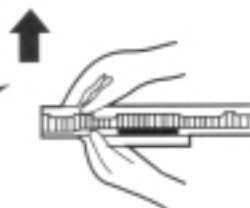


3

Ponha o filtro novo no suporte.

Puxe o gancho na direcção indicada.

O lado branco deve ficar para cima.



4

Abra o suporte do filtro



5

Ponha os filtros electrostáticos.



6

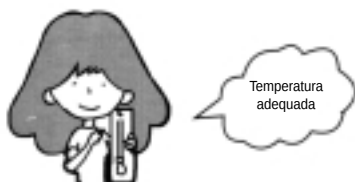
Ponha os filtros de ar.
Feche a grade de entrada.

Alguns modelos não têm suporte de filtro.

Se o Filtro Electrostático não estiver em boas condições, substitua-o.

UM USO MELHOR DO CONDICIONADOR DE AR

Temperatura ambiente adequada



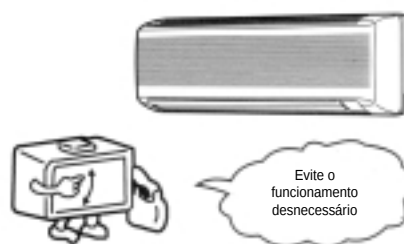
Limpeza do filtro de ar



Feche as portas e janelas quando estiver a funcionar



Uso racional do temporizador

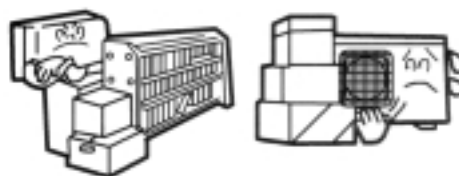


Em hipótese alguma...

pulverize água na unidade.



obstrua a entrada ou a saída.



puxe o cabo eléctrico.



use para outras finalidades



RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Antes de chamar o serviço de assistência técnica, verifique o seguinte:

	Problema	Causa ou pontos a verificar
Inspeção de funcionamento normal	O sistema não reinicia imediatamente 	- Depois de ser desligada, quando a unidade é ligada novamente, o funcionamento não recomeça imediatamente. Isso só ocorre depois de aproximadamente 3 minutos, para proteger o sistema. - Se a unidade for desligada da tomada e voltar a ser ligada, o circuito de protecção permanecerá activo durante 3 minutos para proteger o condicionador de ar.
	Produce ruído 	- Durante o funcionamento ou quando a unidade pára de funcionar, pode-se ouvir um apito ou ruídos de água. Durante os primeiros 2 a 3 minutos de funcionamento, este ruído é mais forte. É causado pelo fluxo do líquido refrigerante através do sistema. - Durante o funcionamento a unidade pode produzir algum estalido, causado pela dilatação ou contracção da carcaça devido às mudanças de temperatura. - Se, durante o funcionamento, escuta-se um ruído forte de fluxo de ar, é possível que o filtro de ar esteja muito sujo.
	Desprende odores	Isso ocorre porque o sistema absorve e faz circular os odores do ar do interior, como o cheiro de tabaco ou de móveis.
	Desprende vapores 	Durante o funcionamento em COOL (frio) ou em DRY (seco), a unidade interna pode desprender vapor. Isso ocorre devido ao repentino esfriamento do ar do interior.
Verificação múltipla	Não funciona nada 	- A unidade está ligada na tomada? - Houve uma interrupção do fornecimento eléctrico? - O fusível está fundido?
	Refrigera pouco 	- O filtro de ar está sujo? Normalmente é preciso limpar cada quinze dias. - A entrada ou a saída estão obstruídas? - A temperatura está regulada correctamente? - Existe alguma porta ou janela aberta? - A luz do sol entra directamente pela janela durante a refrigeração? (ponha uma cortina) - Existem muitas fontes de calor ou muitas pessoas no recinto durante a refrigeração?

Gama de temperatura de aplicação do condicionador de ar: -7°C ~+43°C

